



SERVIZIO SANITARIO REGIONALE
EMILIA-ROMAGNA
Azienda Unità Sanitaria Locale di Ravenna

CERVIA
MILANO MARITTIMA
21-24 NOVEMBRE
2007

XLI CONGRESSO NAZIONALE DELLA SOCIETA' ITALIANA DI FONIATRIA E LOGOPEDIA

Programma preliminare

Cari Colleghi e Colleghe,

quest'anno il XLI Congresso Sifel si svolge a Cervia Milano Marittima, nel comprensorio territoriale di Ravenna e Cesena ed il nostro gruppo di lavoro è particolarmente riconoscente alla Società per aver ratificato la candidatura che avevamo proposto all'assemblea di Tirrenia.

Sul piano scientifico ci siamo sforzati di assemblare un programma che, oltre ad ospitare i temi istituzionalmente deliberati, fosse aperto al maggior numero possibile degli argomenti del catalogo nosologico identificati nel nostro " corpus dottrinale" e delle specificità professionali della nostra società.

Non mancheranno alcuni ospiti stranieri assai conosciuti, che ringraziamo anticipatamente, i quali ci porteranno contributi di particolare interesse e attualità.

Quanto alle forme di presentazione, oltre ai consueti spazi per argomenti scientifico-culturali, tecnico-amministrativi ed etico-deontologici, abbiamo impiegato spazi significativamente larghi per presentare corsi monotematici su temi professionali molto dibattuti e di sicura utilità pratica; questi ultimi sono seguiti simmetricamente da momenti dedicati ai contributi scientifici dei soci (sia sugli argomenti di cui sopra sia, evidentemente, sui temi liberamente scelti) che ci auguriamo possano pervenire numerosi.

Da ultimo, quanto all'accoglienza, siamo certi che la qualità e la esperienza turistica della Riviera Romagnola possano ampiamente garantire un soggiorno particolarmente gradevole durante i lavori e piacevolmente rilassante nei momenti liberi.

Vi aspetto motivati, attivamente partecipativi e, se possibile,... numerosi.



Ravenna, ottobre 2006

**XLI CONGRESSO NAZIONALE
della
SOCIETA' ITALIANA DI FONIATRIA E LOGOPEDIA**

Cervia Milano Marittima 21 - 24 Novembre 2007

Presidente

Delfo Casolino

Presidente Onorario

Italo Serafini

Vice Presidenti

Franco Fussi, Andrea Ricci Maccarini

Segreteria Scientifica

M.Magnani, F.Pieri, M.Limarzi, B.Pardu, L.Piazza, D.Minghetti,
E.Lucchini, E.Bissoni, M.R.Malinverno, T.Fuschini, S.Miserocchi, E.Petrignani

e-mail: otorino@ausl-cesena.emr.it

Consiglio Direttivo S.I.F.E.L.

Presidente

Oskar Schindler

Past-President

Anna Capovilla

Vice Presidente

Florinda De Simini

Segretario Tesoriere

Claudia De Canio

Consiglieri

Giuliana Centonze

Franco Fussi

Fabio Matteucci

Giuliana Pisanu

Beatrice Travalca Cupillo

Gregorio Zona

Segreteria Organizzativa

Ravenna Incoming Convention & Visitors Bureau

Viale Europa, 1 - 48100 Ravenna

Responsabile: Francesca Ferruzzi, e-mail: info@ravennaincoming.it

Tel. 0544 421247 - Fax 0544 420345

e-mail: info@sifel2007.it

www.sifel2007.it

Sede del Congresso

Palace Hotel

Viale 2 Giugno, 60

48016 Cervia Milano Marittima

PROGRAMMA PRELIMINARE

mercoledì 21 novembre

12.00 Registrazione dei partecipanti

Sala plenaria

Presidenti: D.Casolino - M.De Benedetto

14.00 Saluto delle Autorità e del Presidente SIO (M.De Benedetto)

INIZIO LAVORI

15.00 **Intervista: La Foniatria e La Logopedia nell'Europa e nell'Italia di oggi**

A cura di: A.Staffieri. Rispondono: O.Schindler e A.Capovilla

15.30 **Focus: Immigrazione e globalizzazione: osservazioni sul presente e sul futuro prossimo del nostro target**

D.Casolino

16.00 INTERVALLO

16.30 **Opening lecture: Il metodo propiocettivo elastico nella rieducazione della disfonia: dalla teoria alla pratica**

A.Borragan, E.Lucchini

17.15 **Letture magistrali: La Voce delle Terme: crenoterapia ed atto vocale**

D.Passali

18.00 **Topic: Il termalismo come mezzo di comunicazione tra Oriente ed Occidente**

L.Malkowski

18.30 FINE LAVORI

19.00 COCKTAIL DI BENVENUTO OFFERTO DALLE TERME DI CERVIA

giovedì 22 novembre

Sala plenaria

Presidenti: O.Schindler - G.Motta

8.30 **Relazione Ufficiale: La deglutizione infantile e senile (pedofagia e presbifagia): dalla normalità alla devianza ed alla patologia**

A cura di: G.Ruoppolo, I.Vernero, A.Schindler, M.De Vincentiis

10.30 **Discussione**

- 11.00 COFFEE BREAK
- 11.30 **Topic: Il significato antropologico del cibo**
A cura di: M.De Ciccio
- 12.00 **Comunicazioni libere sul tema di relazione**
Moderatori: M.De Vincentiis, I.Venero
- 13.00 COLAZIONE DI LAVORO
- 14.30 **Corsi Teorico-Pratici:**
- Sala A*
Diagnosi clinico-strumentale delle disfonie
A cura di: A.Ricci Maccarini, G.Bergamini, V.Di Nicola, F.Fussi
- Sala B*
Diagnosi e trattamento dei ritardi di linguaggio
A cura di: O.Schindler, M.Sabbadini
- Sala C*
Diagnosi e trattamento della balbuzie
A cura di: D.Croatto, M.Michielin
- 15.30 **Comunicazioni a tema e libere**
- Sala A*
Diagnosi e trattamento delle disfonie
Moderatori: R.Fiorella, T.Fuschini
- Sala B*
Diagnosi e trattamento dei ritardi di linguaggio
Moderatori: O.Schindler, G.Centonze
- Sala C*
Diagnosi e trattamento della balbuzie
Moderatori: P.Formigoni, F.De Simini
- 16.30 COFFEE BREAK
- 17.00 **Corsi Teorico-Pratici:**
- Sala A*
Diagnosi e trattamento delle patologie della voce artistica
A cura di: F.Fussi, S.Magnani, U.Cesari, T.Fuschini
- Sala B*
Diagnosi e trattamento dei disturbi di apprendimento
A cura di: S.Biondi, S.Mazzacurati
- Sala C*
Diagnosi e trattamento dell'insufficienza velo-faringea
A cura di: M.Accordi, S.Agnelli

- 18.00 **Comunicazioni a tema e libere**
Sala A
 Diagnosi e trattamento delle patologie della voce artistica
 Moderatori: F.Matteucci, A.Capovilla
- Sala B*
 Diagnosi e trattamento dei disturbi di apprendimento
 Moderatori: A.Camaioni, C.De Canio
- Sala C*
 Diagnosi e trattamento dell'insufficienza velo-faringea
 Moderatori: U.Barillari, E.Petrignani
- 19.00 FINE LAVORI
- 21.00 CENA RUSTICA

venerdì 23 novembre

- Sala plenaria*
Presidenti: A.Pastore - V.Calabrese
- 8.30 **Tavola rotonda: La riabilitazione dopo l'impianto cocleare**
Moderatore: N.Mansi
Partecipanti: E.Genovese, R.Izzo, R.Tazzari, T.Bronte
- 9.15 **Focus: Indicazioni e controindicazioni alla fonochirurgia**
B.Coulombeau
- 10.00 **Topic: La valutazione e il trattamento logopedico precoce dell'afasia: esperienza in una Stroke Unit**
V.Galli, B.Ronga, U.Cesari, A.Iavarone, O.Vecchio
- 10.30 COFFEE BREAK
- 11.00 **Tavola Rotonda: La foniatria d'urgenza ovvero il nuovo foniatra: dalla rieducazione alla rianimazione. Aspetti pratici e nuove problematiche medico-legali**
Moderatore: M.Spadola Bisetti
Partecipanti: G.Manfredonia, A.Schindler, M.Limarzi
- 12.00 **Workshop: Batteria multidimensionale per lo screening logopedico nell'adulto in neuroriabilitazione**
A cura di: M.Gilardone, F.Fussi
- 13.00 COLAZIONE DI LAVORO

- 14.30 **Corsi Teorico-Pratici:**
Sala A
 Fonochirurgia e terapia logopedica pre e post-operatoria delle disfonie
 A cura di: D.Casolino, A.Ricci Maccarini, G.De Rossi, E.Lucchini
Sala B
 Diagnosi e trattamento delle ipoacusie infantili
 A cura di: A.Martini, A.Pirodda, R.Tazzari
Sala C
 Afasia: inquadramento comunicativo-linguistico e trattamento riabilitativo
 A cura di: M.lengo, P.Villari, LDel Vecchio, M.Tedeschi
- 15.30 **Comunicazioni a tema e libere**
Sala A
 Fonochirurgia e terapia logopedica e post-operatoria delle disfonie
 Moderatori: R.Füstos, M.P.Luppi
Sala B
 Diagnosi e trattamento delle ipoacusie infantili
 Moderatori: A.Rinaldi Ceroni, G.Pisanu
Sala C
 Diagnosi e trattamento delle afasie
 Moderatori: G.Motta, M.Zappalà
- 16.30 COFFEE BREAK
- 17.00 **Corsi Teorico-Pratici:**
Sala A
 Protesi fonatorie
 A cura di: V.Saggiaro, L.Franceschi
Sala B
 Impianti cocleari e protesi acustiche impiantabili dell'orecchio medio
 A cura di: S.Berrettini, M.Beltrame, M.De Filippis
Sala C
 Diagnosi e trattamento della disfagia
 A cura di: D.Farneti, P.Consolmagno, A.Ricci Maccarini, E.Bissoni
- 18.00 *Sala C*
 Focus: I Recettori Ormonali della Laringe: Stato dell'arte
 A cura di: F.Ursino, B.Fattori, F.Matteucci, A.Nacci, F.Basolo
- 18.30 *Sale A - B*
 ASSEMBLEA GENERALE S.I.F.E.L.
- 21.00 CENA SOCIALE
 CONCERTO

sabato 24 novembre

Sala plenaria

Presidenti: C.Vicini - V.De Maio

- 8.30 **Tavola rotonda: L'autovalutazione in Foniatria e Logopedia**
A cura di: D.Patrocinio
Partecipanti: S.Biondi, M.P.Luppi, A.Schindler, F.Ursino, B.Fattori, L.Dalatri
- 9.30 **Corso di Aggiornamento: Il linguaggio visivo**
A cura di: E.Tremante
- 10.30 COFFEE BREAK
- 11.00 **Letture: Voci nell'ombra: specificità, respirazione, emissione vocale nel doppiatore**
A cura di: V.Sacco (Cooperativa Doppiatori Liberi, Roma)
- 11.30 **Focus: L'applicazione del management sanitario in Foniatria e Logopedia: il Day Hospital**
A cura di: M.lengo, L.Sequino, F.De Simone
- 12.00 **Workshop: Utilizzo di sistemi informatizzati nel trattamento dei disturbi della fono-articolazione**
A cura di R.Della Valle, M.Mignano
- 13.00 CHIUSURA DEL CONGRESSO

Faculty

| | | |
|------------------------------|------------------------------|-----------------------------|
| Accordi M. (Padova) | Fattori B. (Pisa) | Rinaldi Ceroni A. (Bologna) |
| Agnelli S. (Padova) | Fiorella R. (Bari) | Ronga B. (Napoli) |
| Barillari U. (Napoli) | Formigoni P. (Reggio Emilia) | Ruoppolo G. (Roma) |
| Basolo F. (Pisa) | Franceschi L. (Vicenza) | Sabbadini M. (Milano) |
| Beltrame M. (Rovereto) | Fuschini T. (Ravenna) | Sacco V. (Roma) |
| Bergamini G. (Modena) | Fussi F. (Ravenna) | Saggioro V. (Vicenza) |
| Berrettini S. (Pisa) | Fustos R. (Bolzano) | Schindler A. (Milano) |
| Biondi S. (Catania) | Galli V. (Napoli) | Schindler O. (Torino) |
| Bissoni E. (Cesena) | Genovese E. (Modena) | Sequino L. (Napoli) |
| Borragan A. (Santander, ESP) | Gilardone M. (Alessandria) | Spadola Bisetti M. (Torino) |
| Bronte T. (Padova) | Iavarone A. (Napoli) | Staffieri A. (Padova) |
| Calabrese V. (Rimini) | Iengo M. (Napoli) | Tazzari R. (Ferrara) |
| Camaioni A. (Roma) | Izzo R. (Napoli) | Tedeschi M. (Napoli) |
| Capovilla A. (Milano) | Limarzi M. (Cesena) | Tremante E. (Napoli) |
| Casolino D. (Ravenna) | Lucchini E. (Cesena) | Ursino F. (Pisa) |
| Centonze G. (Sassari) | Luppi M.P. (Modena) | Vecchio O. (Napoli) |
| Cesari U. (Napoli) | Magnani S. (Milano) | Venero I. (Torino) |
| Coulombeau B. (Lione, FR) | Malkowski L. (Cervia) | Vicini C. (Forlì) |
| Consolmagno P. (Rimini) | Manfredonia G. (Torino) | Villari P. (Napoli) |
| Croatto D. (Padova) | Martini A. (Ferrara) | Zappalà M. (Catania) |
| Dalatri L. (Roma) | Mansi N. (Napoli) | |
| De Benedetto M. (Lecce) | Matteucci F. (Pisa) | |
| De Canio C. (Potenza) | Mazzacurati S. (Padova) | |
| De Ciccio M. (Pisa) | Michielin M. (Padova) | |
| De Filippis M. (Milano) | Mignano M. (Roma) | |
| De Maio V. (Napoli) | Motta G. (Napoli) | |
| De Rossi (Verona) | Nacci A. (Pisa) | |
| De Simini F. (Napoli) | Pastore A. (Ferrara) | |
| De Simone F. (Napoli) | Passali D. (Siena) | |
| De Vincentis M. (Roma) | Patrocino D. (Lecce) | |
| Del Vecchio L. (Napoli) | Petrignani E. (Ravenna) | |
| Della Valle R. (Roma) | Pirodda A. (Bologna) | |
| Di Nicola V. (Bari) | Pisanu G. (Roma) | |
| Farneti D. (Rimini) | Ricci Maccarini A. (Cesena) | |

INFORMAZIONI GENERALI

E.C.M. – Educazione Continua in Medicina

È stata inoltrata richiesta di accreditamento alla Commissione Nazionale per la Formazione Continua in Medicina per le seguenti categorie: Medico-Chirurgo, Logopedista, Audioprotesista.

Per ottenere i crediti formativi è obbligatorio seguire tutte le sessioni scientifiche e consegnare il giorno 24 novembre alla Segreteria Organizzativa la seguente documentazione compilata: scheda anagrafica, scheda di valutazione dell'evento, questionario di apprendimento.

Comunicazioni orali

I partecipanti che intendono presentare comunicazioni orali (tempo a disposizione 8 minuti) devono compilare l'apposito modulo elettronico reperibile sul sito: www.sifel2007.it entro e non oltre il 31 agosto 2007. I contributi che non saranno stati compilati ed inviati secondo le istruzioni fornite non potranno essere valutati. I riassunti ricevuti saranno sottoposti alla valutazione dei revisori e tutte le informazioni relative alla ricezione, accettazione e presentazione saranno comunicate tempestivamente dalla Segreteria Organizzativa. Potranno essere presentate sia comunicazioni inerenti i temi sviluppati nel convegno (ed in particolare sul Tema di Relazione e dei Corsi Teorico-Pratici) sia comunicazioni libere. È ammessa una sola comunicazione per autore; se ad una comunicazione hanno collaborato più autori, ciascuno di essi ha diritto a presentare un'altra comunicazione personale o assieme ad altri. Le comunicazioni scientifiche possono essere inviate anche da autori non soci purché la presentazione avvenga per il tramite di un socio.

Non è prevista alcuna sessione dedicata esclusivamente a videotapes (che tuttavia potranno essere inclusi tra le presentazioni orali, se preceduti da Abstract e contenuti entro gli 8 min) né è prevista una sessione Posters.

Gli abstracts potranno essere accettati a condizione che almeno uno degli autori risulti in regola con la quota di iscrizione al congresso.

Centro Slides

Sarà a disposizione dei relatori esclusivamente la videoproiezione da PC (programma PowerPoint). Si prega di predisporre la propria presentazione su CD, floppy disk, pen drive.

Ogni relatore è pregato di consegnare la propria presentazione almeno un'ora prima dell'intervento come previsto da programma.

Mostra tecnico-scientifica

Verrà allestita una mostra di prodotti farmaceutici, apparecchiature ed edizioni scientifiche nella sala adiacente ai lavori congressuali.

Iscrizioni

Quote di iscrizione:

| | SOCICI | | NON SOCICI | |
|---------------------------------|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
| | Entro il 30/09/2007 | Oltre il 01/10/2007 | Entro il 30/09/2007 | Oltre il 01/10/2007 |
| Medici | € 300,00 | € 360,00 | € 360,00 | € 420,00 |
| Logopedisti | € 180,00 | € 240,00 | € 240,00 | € 300,00 |
| Allievi e Specializzandi | € 120,00 | | | |
| Accompagnatori | € 150,00 | | | |

La quota di iscrizione è comprensiva di IVA al 20%.

I **soci non in regola** con la quota d'iscrizione SIFEL 2006 sono tenuti a corrispondere la medesima somma dei non soci.

La quota di iscrizione comprende

(anche per allievi e specializzandi) la partecipazione ai lavori scientifici, inclusi i corsi teorico-pratici, Kit congressuale, Abstracts book, Crediti ECM, Attestato di Partecipazione.

Allievi e specializzandi: sono tenuti a inviare documentazione comprovante iscrizione al corso di laurea o di specializzazione.

Accompagnatori: la quota di iscrizione comprende cocktail di benvenuto il giorno 21 novembre, escursione intera giornata con pranzo il giorno 22 novembre, cena sociale del 23 novembre.

Colazioni di lavoro: non sono incluse nella quota di iscrizione e possono essere prenotate al prezzo di € 35,00 ciascuna.

Cena Rustica: la "cena rustica" del 22 novembre potrà essere prenotata nella scheda di iscrizione e va saldata unitamente alla quota al costo di € 35,00.

Cena Sociale e Concerto: la cena sociale del 23 novembre potrà essere prenotata nella scheda di iscrizione e va saldata unitamente alla quota al costo di € 60,00 mentre è libero per tutti i partecipanti al convegno l'ingresso al concerto del 23 novembre dopo la cena sociale.

La scheda di iscrizione dovrà essere compilata online sul sito www.sifel2007.it entro il 10 novembre 2007, dopo tale data le iscrizioni verranno accettate solo in sede congressuale.

Le iscrizioni dovranno essere accompagnate dalla relativa quota che potrà essere saldata on-line oppure inviata alla Segreteria Organizzativa:

Ravenna Incoming Convention & Visitors Bureau
viale Europa, 1 - 48100 Ravenna - tel. 0544 421247 fax 0544 420345 - e-mail: info@sifel2007.it

La **Segreteria Organizzativa** sarà operativa in loco dalle ore 12.00 del 21 novembre ed osserverà gli orari congressuali. **Segreteria S.I.F.E.L.** Presso la sede del Congresso sarà presente un servizio di segreteria S.I.F.E.L.

Attestato di partecipazione: gli attestati di partecipazione saranno rilasciati agli iscritti al Congresso il giorno 24 novembre dalla Segreteria Organizzativa.

Regolamento delle prenotazioni alberghiere

Per la prenotazione alberghiera è necessario compilare online sul sito www.sifel2007.it la "scheda di iscrizione e di prenotazione alberghiera" in ogni sua parte e versare un deposito pari all'importo della prima notte nell'hotel prescelto. Le prenotazioni verranno evase in base alla data di arrivo della richiesta e nei limiti delle disponibilità alberghiere. Le prenotazioni saranno convalidate solo se accompagnate dalla relativa quota di iscrizione e dalla caparra e saranno confermate dalla Segreteria Organizzativa. I costi indicati sono per camera al giorno ed includono prima colazione, tasse e servizio. Il partecipante dovrà saldare l'importo dei restanti pernottamenti direttamente in hotel alla partenza e l'hotel stesso provvederà ad emettere la fattura per il totale dei pernottamenti effettuati, compreso il deposito della prima notte.

Cancellazioni iscrizioni e prenotazioni alberghiere

Per le cancellazioni di iscrizioni pervenute per iscritto alla segreteria Organizzativa entro e non oltre il 1 ottobre 2007 l'importo versato sarà rimborsato meno € 60,00 per spese amministrative. Dopo tale data non sarà riconosciuto alcun rimborso. Per le prenotazioni alberghiere no show, mancato arrivo alla data prevista o partenza anticipata senza alcun preavviso comporteranno il pagamento della cauzione versata.

Fatturazione iscrizione e soggiorno

La fattura relativa all'iscrizione verrà rilasciata da Ravenna Incoming Convention Bureau al soggetto riportato nell'apposito riquadro della scheda di iscrizione. La fattura per la prenotazione alberghiera, incluso il deposito della prima notte, verrà rilasciata direttamente dall'hotel al momento del saldo dei pernottamenti.

Privacy - Informativa

Informativa ai sensi del D. Lgs 30/06/2003 n.196: i dati personali fornitici nella presente occasione saranno oggetto di trattamento informatico e manuale, al fine di documentare la sua partecipazione a Congressi, Eventi, Meeting, Manifestazioni organizzati da Ravenna Incoming Convention Bureau e a trattamenti derivanti da obblighi di legge. Essi saranno comunicati a fornitori e soggetti diversi che partecipano a vario titolo alla manifestazione, nonché alle competenti Autorità secondo le prescrizioni di legge. Il conferimento dati è obbligatorio ed essenziale per la sua partecipazione al Congresso. La firma apposta sulla scheda di iscrizione costituisce presa d'atto della presente Informativa e consente il trattamento dei dati personali e la loro comunicazione per le finalità sopra indicate.

Variazioni

Il presente programma è preliminare, la Segreteria Scientifica e la Segreteria Organizzativa si riservano il diritto di apportare al programma tutte le variazioni necessarie per ragioni scientifiche e/o organizzative, compatibilmente con la normativa ECM del Ministero della Salute.

XLI CONGRESSO NAZIONALE DELLA SOCIETA' ITALIANA DI FONIATRIA E LOGOPEDIA

CERVIA
MILANO MARITTIMA
**21-24 NOVEMBRE
2007**

In copertina: Ravenna - Domus dei Tappeti di Pietra - Particolare della Danza dei Geni delle Stagioni

Come arrivare

IN AUTO

Da Nord: autostrada A14 Bologna-Ancona, uscita Ravenna, direzione Lidi Sud - Rimini uscita Cesena Nord, prendere la superstrada E 45 direzione Ravenna, uscire a Casemurate e proseguire poi in direzione Cervia S.S. 254 (km 16); oppure uscita Cesena, poi prendere la S.S. 71 bis direzione Cervia (km 12).

Da Nord Est: S.S. 309 Romea fino a Ravenna e poi proseguire con la S.S. 16 Adriatica direzione Lidi Sud.

Dal Centro Sud: Superstrada E 45 uscita Casemurate e proseguire poi in direzione Cervia.

Da Sud: autostrada A14 Bari - Bologna uscita Cesena, poi prendere la S.S. 71 bis direzione Cervia (km 12).

IN TRENO

Cervia dispone di una stazione ferroviaria: Cervia - Milano Marittima, linea Ferrara - Ravenna - Rimini. I collegamenti frequenti con Ravenna e Rimini, consentono di raggiungere tutte le principali città in Italia e in Europa.

Stazioni ferroviarie nel raggio di 20 km: Cesena, linea Bologna - Ancona.

È possibile avere tutte le informazioni su orari dei treni telefonando al numero verde di Trenitalia 892021 oppure collegandosi al loro sito www.trenitalia.it.

IN AEREO

Gli aeroporti più vicini di Bologna (km 90), Forlì (km 30) e Rimini (km 30) sono collegati con le più importanti città italiane ed europee mediante servizi di linea e voli charter.

